



# CITTA' DI CASTEL DI SANGRO (AQ)

Regno delle Due Sicilie - Carlo III - Privilegio del 20 ottobre 1744  
Medaglia di bronzo al Valore Civile

**\*\*\* COPIA \*\*\***

## Settore III - Urbanistica, Edilizia, Ambiente, Controllo del Territorio, Condoni

**Determinazione n. 138 del 19/04/2019**

**Oggetto:** DETERMINA A CONTRARRE PER AFFIDAMENTO ISPEZIONE ANNUALE PRINCIPALE (NORMA UNI EN 1176-7:2008) DELLE ATTREZZATURE LUDICHE DA ESTERNO DI PROPRIETÀ COMUNALE. BIENNIO 2019 – 2020. CIG ZE828205B8.

IL RESPONSABILE DEL SETTORE  
F.to Di Guglielmo Paolo

---

### ATTESTAZIONE DI COPERTURA FINANZIARIA

*art. 183 T.U.E.L. D.Lgs. 267/2000*

Data, 19/04/2019.

IL RESPONSABILE SETTORE FINANZIARIO  
F.to Angelone Angelo

## IL RESPONSABILE DEL SETTORE

**RICHIAMATO** il contratto di lavoro a tempo parziale e determinato, di cui all'art. 110, comma 1 del TUEL 267/2000, sottoscritto in data 28.07.2015, in atti al Rep. 27/atti privati, in forza del quale il sottoscritto è impiegato, con decorrenza 01.08.2015, con rapporto a tempo parziale al 50%, con profilo professionale di Istruttore Direttivo Tecnico, categoria D, posizione economica iniziale 1, nel posto apicale vacante di Responsabile del Settore III – Urbanistica, Edilizia privata, Ambiente e Manutenzioni;

**RICHIAMATO** il Decreto Sindacale n. 28 bis del 28.07.2015 con il quale il sottoscritto è stato individuato Responsabile del Settore III – Urbanistica, Edilizia privata, Ambiente e Manutenzioni del Comune di Castel Di Sangro con decorrenza dal 01.08.2015, Decreto in forza della quale il presente atto viene predisposto ed assunto;

**RICHIAMATA** la Delibera di Consiglio Comunale n. 8 del 24/03/2019, ad oggetto: “BILANCIO DI PREVISIONE 2019/2021 - DOCUMENTO UNICO DI PROGRAMMAZIONE (DUP) 2019/2021 - ESAME E APPROVAZIONE” con cui si è proceduto, tra l'altro, ad approvare il Bilancio di previsione dell'Ente per l'anno 2019 e quello armonizzato triennale 2019/2021;

**DATO ATTO** che il Comune di Castel di Sangro è proprietario di 50 attrezzature ludiche da esterno collocate in 6 aree verdi di proprietà pubblica, come di seguito precisamente elencato:

n. progressivo parco pubblico - area verde attrezzata	nome e localizzazione parco e/o area verde attrezzata	altalena biposto in legno	arrampicata con scaletta e pioli orizzontali	trave oscillante in legno	scivolo plastica con elica	rete arrampicata piramidale	molle in legno	dondolo oscillante in alluminio	molle in alluminio	giarello senza seduta in ferro	sistema composto con scivolo plastico + altalena + corde arrampicata	scivolo in plastica con torrino in legno e piccolo camminamento in legno	sistema retro tabellone basket	arrampicata in legno composta con pioli e funi	scivolo in plastica con elicotale	scivoli elefantini	giarello con seduta	scivolo con sistema di arrampicata	tavolini per gioco	scivolo in plastica semplice
1	Villa Comunale - lato Via Porta Napoli	1	1	1	1	1	4	1	1	1										
2	Villa Comunale - lato Via Colonna	3									1	1	1	1						
3	Parco pubblico incrocio Via D'Aquino Via Colonna	1					3								1					
4	Parco pubblico Via Sangro Stadio Patini	3					5					2				2	1			
5	Parco pubblico Via XX Settembre	3															1	2	4	
6	Parco pubblico Roccacinquemiglia SS88	1					1													1
<b>TOTALI</b>		<b>12</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>13</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>4</b>	<b>1</b>

**RICHIAMATA** la normativa tecnica europea UNI EN 1176-7:2008 “Attrezzature e pavimentazioni per aree gioco – guida all'installazione, controllo, manutenzione ed uso”, la quale prevede che i

giochi e le attrezzature presenti nei parchi "liberamene accessibili" siano periodicamente ispezionati e soggetti a regolare manutenzione;

**DATO ATTO** che la suddetta normativa tecnica impone, inoltre, ai gestori di attrezzature ludiche presenti in parchi e aree gioco, di effettuare controlli periodici mirati all'individuazione di anomalie, rotture e situazioni di pericolo presenti, nonché all'immediato ripristino dello stato di sicurezza e che, in particolare, sono previsti i seguenti tre tipi d'ispezione:

- 1) "ispezione visiva periodica" (ogni 1/7 gg);
- 2) "ispezione operativa funzionale" (ogni 1/3 mesi);
- 3) "ispezione annuale principale" che accerta il livello globale di sicurezza dell'attrezzatura ed il rispetto delle normative di riferimento UNI EN 11761-6:2008;

**PRECISATO** che i suddetti controlli devono essere eseguiti da personale formato e competente, in possesso di certificazioni idonee rilasciate da appositi Enti certificatori;

**DATO ATTO** che all'interno dell'Ente non è presente alcuna figura in possesso di tali certificazioni;

**VERIFICATO** che tale tipologia di servizio non risulta tra quelli aggiudicatari CONSIP S.p.A. - centrale degli acquisti del Ministero dell'Economia e delle Finanze, né tra quelli di cui alle convenzioni attive stipulate da CONSIP Spa o da aggregazioni di Enti, ai sensi dell'art. 26 della legge 23.12.1999 n. 488, né tale servizio è presente sul MEPA (o altra vetrina del mercato elettronico della P.A.), giusta consultazione del sito [www.acquistinretepa.it](http://www.acquistinretepa.it) in data odierna, e che, pertanto, rivestendo carattere di urgenza, si rende necessario procedere in maniera autonoma;

**RITENUTO OPPORTUNO**, quindi, affidare ad una ditta esterna specializzata, con personale in possesso di adeguate certificazioni, il servizio annuale di manutenzione e monitoraggio delle attrezzature ludiche presenti nelle aree verdi di proprietà o nella disponibilità del Comune di Castel di Sangro per il biennio 2019 – 2020, con particolare riferimento al servizio di ispezione principale annuo;

**RICHIAMATA** la propria Determina del Settore III n. 135 del 23/04/2018 con la quale detto servizio venne affidato per l'anno 2018 alla Ditta Holzhof srl, con sede in Via Rupe, 33 Mezzolombardo (Tn), Partita Iva 01762120226, codice fiscale 00458212218, ditta specializzata nel settore;

**RILEVATO** che la ditta in questione ha rimesso, con diligenza e precisione, tutta la documentazione di certificazione ad esito dell'ispezione annuale principale dei giochi e delle attrezzature ludiche presenti presso le aree verdi pubbliche sul territorio comunale, sulla base della quale sono state programmate le manutenzioni di dette attrezzature durante gli anni 2016, 2017 e 2018;

**RITENUTO** pertanto opportuno affidare, anche per l'anno 2018, tale servizio alla ditta Holzhof srl, con sede in Via Rupe, 33 Mezzolombardo (Tn), che si è resa disponibile, per le vie brevi, con invio di preventivo a mezzo email in data 17/04/2019, a effettuare il servizio a migliori patti e condizioni dell'anno 2018 prevedendo un affidamento biennale (2019 – 2020), ovvero con un'offerta che prevede uno sconto del 5% circa, per il servizio di ispezione principale annuale per i n. 6 parchi attrezzati, ad costo annuo di € 2.650,00 oltre € 588,00 per iva 22%, e quindi per un importo annuo complessivo di € 3.233,00 iva inclusa e, quindi, sul biennio, di complessivi € 6.466,00;

**RILEVATO**, peraltro, che la ditta Holzhof srl, contestualmente alla presentazione dell'offerta ha prodotto la seguente documentazione che attesta la capacità tecnico professionale e le garanzie prestate per l'esecuzione del servizio di che trattasi:

- Polizza 65/M12941520 R.C. rilasciata da ITAS MUTUA, con scadenza al 30.09.2019, a garanzia del servizi prestato, per un massimale assicurato di € 5.000.000,00;
- Attestati di formazione del conduttore dell'ispezione;

**RITENUTO** pertanto opportuno e necessario assumere formale impegno preventivo di spesa a valere sull'annualità 2019 di € 2.650,00 oltre IVA 22% e quindi per un totale complessivo di €

3.233,00, prenotando, altresì, detta somma a valere anche sull'annualità 2020, che sarà successivamente oggetto di impegno con apposita determina nell'annualità di riferimento;

**DATO ATTO** che il servizio da acquisire è di importo inferiore a 5.000,00 euro e pertanto non è obbligatorio il ricorso al MEPA, ai sensi dell'art. 1, comma 450, della legge n. 296/2006, come da ultimo modificato dall'articolo 1, comma 130, della legge n. 145/2018);

**ACCERTATO** il possesso dei requisiti previsti dall'articolo 80 del D.Lgs. n. 50/2016 per poter contrarre con la pubblica amministrazione, ed in particolare il requisito della regolarità contributiva, come si evince dal DURC REGOLARE che si è provveduto ad acquisire online in data odierna, prot. INAIL\_15082258;

**VISTO** il Decreto legislativo 18 aprile 2016, n. 50 "Codice dei Contratti", pubblicato sulla G.U. n. 91 del 19 aprile 2016, ed il decreto correttivo D. Lgs. 56 del 19.04.2017;

**VISTO** il D.P.R. 5 ottobre 2010, n. 207, "Regolamento di esecuzione ed attuazione del Decreto Legislativo 12 aprile 2006, n. 163, recante «Codice dei contratti pubblici relativi a lavori, servizi e forniture in attuazione delle direttive 2004/17/CE e 2004/18/CE»", nelle parti non abrogate ed ancora vigenti;

**VISTO** il D. Lgs. 18 agosto 2000, n. 267, "Testo unico delle leggi sull'ordinamento degli enti locali" e successive modificazioni;

**VISTA** la Legge 7 agosto 1990, n. 241, "Nuove norme in materia di procedimento amministrativo e di diritto di accesso ai documenti amministrativi" e successive modificazioni;

**ACQUISITO** il visto in ordine alla regolarità contabile ed alla copertura finanziaria della spesa ai sensi dell'art. 151, comma 4, e dell'art. 153, comma 5, del D. Lgs. 18 agosto 2000, n°267, nel rispetto del vincolo del patto di stabilità interno;

**VISTO** l'art. 1, comma 629, lett. b) della legge 190/2014 (legge di stabilità 2015) che ha introdotto il nuovo metodo per il versamento dell'IVA, cd "*split payment*" per le fatture emesse nei confronti della Pubblica Amministrazione a partire dal 01 Gennaio 2015;

**RICHIAMATO** il Decreto Ministeriale n. 55 del 3 aprile 2013, entrato in vigore il 6 giugno 2013, che ha fissato la decorrenza degli obblighi di utilizzo della fatturazione elettronica nei rapporti economici con la Pubblica Amministrazione ai sensi della Legge 244/2007, art.1, commi da 209 a 214, con decorrenza 31 Marzo 2015, per cui da tale data non potranno più essere accettate fatture che non siano trasmesse in forma elettronica secondo il formato di cui all'allegato A "Formato della fattura elettronica" del citato DM n.55/2013;

## **DETERMINA**

**LE PREMESSE** parte integrante e sostanziale nonché motivazione del presente atto;

**DI PROCEDERE**, pertanto, all'affidamento del servizio di "ispezione annuale principale delle aree ludiche ed aree attrezzate ai sensi della norma UNI EN 1176-7:2008. Biennio 2019 – 2020", come meglio in narrativa descritto, ai sensi dell'art. 36 comma 2 lettera a) del D.Lgs. n. 50 del 18.04.2016, come modificato con decreto correttivo D Lgs. 56/2017, in favore della **Ditta Holzhof srl**, con sede in Via Rupe, 33 Mezzolombardo (Tn), Partita Iva 01762120226, per l'importo annuo di € 2.650,00 oltre IVA 22% e quindi per complessivi annui € 3.233,00, ovvero € 6.466,00 per il biennio 2019/2020;

**DI STABILIRE** quanto segue in relazione all'articolo 192 del D.lgs. 18 agosto 2000, n. 267:

✓ fine da perseguire: programma di manutenzione attrezzature ludiche presenti nelle aree verdi territorio comunale;

- ✓ oggetto del contratto: ispezione annuale principale delle aree ludiche ed aree attrezzate ai sensi della norma UNI EN 1176-7:2008 – biennio 2019 – 2020;
- ✓ forma del contratto: a corpo;
- ✓ tempo per realizzare l'opera: giorni 60 dalla data di affidamento;

**DI STABILIRE** le seguenti clausole contrattuali:

- ✓ l'appaltatore assume tutti gli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari di cui all'art. 3 della L. 13/8/2010 n° 136 e successive modificazioni ed integrazioni;
- ✓ l'appaltatore si impegna a dare immediata comunicazione alla stazione appaltante ed alla Prefettura - Ufficio Territoriale del Governo della provincia di L'Aquila della notizia dell'inadempimento della propria controparte (subappaltatore e/o subcontraente) agli obblighi di tracciabilità finanziaria;
- ✓ le parti danno atto che alla fornitura sono assegnati il numero di **CIG ZE828205B8** e che l'appaltatore ha provveduto ad indicare apposito conto corrente bancario dedicato;
- ✓ che, ai fini della fatturazione elettronica, il Codice ufficio rilasciato dall'Ipa è il seguente: **61C34P**;
- ✓ che con riferimento al presente servizio i dipendenti ed i collaboratori della Ditta sono tenuti al rispetto delle norme di comportamento previste dal D.P.R. n. 62/2013, ai sensi dell'art. 2, c. 3 del Codice di comportamento dei dipendenti pubblici;
- ✓ che, ai sensi dell'art. 53, c. 16 ter, del D.lgs. n. 165/2001, la Ditta dichiara di non aver concluso contratti di lavoro subordinato o autonomo e comunque di non aver conferito incarichi ad ex dipendenti che hanno esercitato poteri autoritativi o negoziali per conto di questo Comune nei suoi confronti per il triennio successivo alla cessazione del rapporto;

**DI IMPEGNARE** ai sensi dell'art. 183 del D.lgs. 267/2000 e del principio contabile all.4/2 al D.lgs. N. 118/2011, la somma complessiva di **€ 3.233,00** (inclusa IVA al 22%), corrispondente ad obbligazione giuridicamente perfezionata, con imputazione in uscita al **Capitolo 10135/0/2019** del bilancio di previsione dell'esercizio finanziario 2019, che dispone della necessaria capienza;

**DI PRENOTARE** ai sensi dell'art. 183 del D.lgs. 267/2000 la somma complessiva di **€ 3.233,00** (inclusa IVA al 22%), con imputazione in uscita al **Capitolo 10135/0/2020** dell'annualità 2020 del Bilancio di previsione pluriennale 2019/2021, che dispone della necessaria capienza, **con specifica che dette somme saranno definitivamente impegnate**, ai sensi dell'art. 183 del D.lgs. 267/2000 e del principio contabile all.4/2 al D.lgs. N. 118/2011, con apposita Determinazione nel corso dell'anno 2020;

**DI DARE ATTO** che la fattura riferita a tale impegno di spesa è soggetta al sistema dello *split payment*, in quanto emessa successivamente al 01 gennaio 2015;

**DI DISPORRE** pertanto il pagamento dell'Iva al 22% secondo le modalità di cui alla L. n.190/2014 e successivo decreto di attuazione;

**DI LIQUIDARE** la spesa dopo la regolare esecuzione del servizio di che trattasi e dietro presentazione di fattura elettronica;

**DI DARE ATTO** che il presente provvedimento è rilevante ai fini della pubblicazione sulla rete internet ai sensi del decreto legislativo 14 marzo 2013, n. 33, art. 23;

**DI DARE ATTO** che una copia del presente atto viene pubblicata all' Albo on line ai fini della generale conoscenza;

**DI RENDERE NOTO CHE**, a norma dell'art. 8 della Legge 241/1990 come richiamato dall'art. 31 del D.Lgs. 50/2016, responsabile del presente procedimento per il Comune di Castel Di Sangro è il sottoscritto Arch. Paolo Di Guglielmo, Responsabile del Settore III.

Holzhof Srl  
Via Rupe, 33  
I-38017 Mezzolombardo/TN

Tel +39 0461 601 501  
Fax +39 0461 604 013

info@holzhof.com  
www.holzhof.com

parchi gioco  
arredo urbano  
ambientazioni  
in legno

Spett.le  
Comune di Castel di Sangro  
C.so Vittorio Emanuele  
**67031 CASTEL DI SANGRO AQ**

Mezzolombardo, 17.04.2019

**Oggetto: offerta servizio di ispezione annuale principale secondo la norma UNI EN 1176:2008**

A seguito della Vs gentile richiesta siamo a sottoporvi la nostra migliore offerta per il servizio di ispezione annuale principale presso i Vostri 6 parchi gioco, **proposto per gli anni 2019 e 2020:**

- Parco lato via porta Napoli
- Parco lato via Colonna
- Parco incrocio Via d'Aquino – Via Colonna
- Parco via Sangro stadio
- Parco via XX Settembre
- Parco Rocca Cinquemiglia ss88

Codice	Descrizione	Nr. parchi da ispezionare	Prezzo totale annuale
ISPRI	<b>Servizio di ispezione annuale principale</b> (un intervento annuale)	6	€ 2.650,00.-
<b>Totale costo ispezioni per il biennio 2019-2020</b>			<b>€ 5.300,00.-</b>

**NB1:** i controlli relativi alla pavimentazione anti trauma sintetica presente (gomma), saranno limitati alla verifica della presenza /sufficienza dei metri quadri della stessa ma non includeranno la verifica della capacità di assorbimento dell'impatto (HIC effettuabile solo in laboratorio).

**NB2:** Facciamo presente che il solo servizio di ispezione non è acquistabile mediante il portale MEPA in quanto il bando previsto per questo tipo di servizio include obbligatoriamente anche il servizio di manutenzione ordinaria, non contemplato all'interno della presente offerta. Per questo tipo di richiesta sarà necessario selezionare il bando "Servizi di assistenza, manutenzione e riparazione di beni e apparecchiature" dove l'Ente dovrà scegliere "Servizio di manutenzione arredi" (prodotto CPV 50850000-8) e procedere con RdO.

N. iscrizione registro imprese TN e Cod. Fisc. 00458210218  
Part. IVA 01762120226 - Cap. Soc. Eur. 1.161.000,00 i.v.

Member of **IPEMA** MEMBER  
INTERNATIONAL PLAY EQUIPMENT MANUFACTURERS ASSOCIATION



I controlli effettuati durante l'ispezione annuale principale saranno i seguenti:

- Stabilità dell'attrezzatura;
- Funzionalità dell'attrezzatura;
- Verifica elementi sottoposti a maggior usura quali catene, scivoli, sospensioni, funi, ecc.
- Controllo marcieme e corrosione delle parti in legno nel sottofondo e fuori terra;
- Verifica di presenza di anti trauma adeguato;
- Verifica che le attrezzature presenti siano conformi alla norma UNI EN 1176 1-6:2008

Saranno oggetto di ispezione le sole attrezzature ludiche regolamentate dalla norma 1176 1-6:2008. Sarà cura del Committente fornire una distinta con l'ubicazione di ogni singolo parco che dovrà essere ispezionato, garantendo l'accessibilità ai luoghi oggetto di ispezione.

Il report che sarà predisposto ed inviato successivamente al servizio di ispezione sarà completo di:

- Elenco dei parchi verificati;
- Immagine generale di ogni parco con relativa ubicazione;
- Foto di ogni singolo gioco verificato, comprensivo del nome produttore ed anno di costruzione in caso di presenza di targhetta identificativa;
- Foto specifiche per ciascuna non conformità individuata;
- Descrizione particolareggiata delle non conformità con indicazione del numero e del punto di riferimento della norma UNI EN 1176:2008;
- Indicazioni e consigli per la sistemazione delle non conformità riscontrate;
- Nel caso di assenza totale o parziale di pavimentazione anti trauma, viene indicata l'altezza di caduta del gioco al fine di definire correttamente i requisiti per lo spessore della pavimentazione da utilizzare;
- Classificazione del rischio per ciascuna non conformità (rischio basso, medio, alto);
- Estratti della norma UNI EN 1176:2008, allegati al report, riferiti alle non conformità riscontrate;
- Attestati di formazione del conduttore dell'ispezione. Gli ispettori Holzhof, abilitati alla conduzione di ispezioni annuali principali e/o funzionali, sono stati formati mediante corso specifico in materia della durata di tre giorni (comprensivo di esame finale) tenuto a cura di un Ente abilitato;
- Estratto polizza assicurativa aziendale a garanzia del servizio fornito per un massimale di importo assicurato pari a € 5.000.000,00.-.

Si precisa che l'attività di ispezione ha lo scopo di rilevare lo stato attuale delle strutture gioco presenti nei parchi e la conformità delle stesse alla norma UNI EN 1176:2008 e pertanto non include eventuali attività di manutenzione ordinaria (serraggio bulloneria, sostituzione viteria, posizionamento di tappi copri bulloni..) o straordinaria (sostituzione di componenti, posizionamento parti mancanti ecc...) che saranno eventualmente quantificate a parte e svolte in tempi successivi all'attività di ispezione.

L'offerta sarà soggetta alle seguenti condizioni:

Iva: + 22%  
Prezzi: netti a Voi riservati (iva esclusa)  
Validità offerta: fino al 30.09.2019  
Data intervento: L'ispezione sarà effettuata compatibilmente con le necessità del committente negli orari di ridotto utilizzo dei parchi gioco;  
per il secondo anno: cadenza annuale in riferimento all'ispezione specifica precedente;  
Pagamento: Per il servizio in offerta sarà emessa fattura nel mese in cui risultano eseguite le ispezioni annuali, pagabile a 60 gg. d.f.f.m.

Rimaniamo a Vostra disposizione per ulteriori informazioni e sperando che la presente venga accolta favorevolmente, porgiamo distinti saluti.

**HOLZHOF s.r.l.**  
Ufficio Ispezioni  
rag. Patrizia Vicenzi



NB: La conferma della presente offerta\*\* potrà essere effettuata con sottoscrizione della stessa "per accettazione" e l'inoltro via fax o mail.

\*\*Per le amministrazioni pubbliche: si chiede gentilmente di allegare una copia della determina di affidamento dell'incarico

Per accettazione

Firma .....



## Condizioni generali di vendita servizio ispezioni

**1. ORDINE E PREZZI** – l'ordine relativo al servizio di ispezione ai parchi gioco è impegnativo per il Cliente, mentre per la HOLZHOF diventerà impegnativo dopo 8 (otto) giorni dalla data di ricevimento; tale tempo si renderà necessario per effettuare opportuni controlli e accertamenti. Eventuali modifiche o integrazioni dovranno essere comunicate a mezzo mail entro e non oltre tre giorni successivi all'avvenuta conferma; in caso contrario, il servizio di ispezione potrebbe subire ritardi rispetto ai tempi di pianificazione. I prezzi si intendono riferiti al listino prezzi in vigore al momento dell'ordine. Qualora il Cliente chiedesse di annullare in tutto o in parte l'ordine, HOLZHOF avrà diritto, ad una penale pari al 30% (trenta per cento) dell'ordine annullato, per rimborso spese e risarcimento danni.

**2. TERMINI DI INTERVENTO** - I termini di intervento vengono pianificati al momento della ricezione dell'ordine; le ispezioni saranno eseguite tenendo in considerazione le necessità del committente negli orari di ridotto utilizzo dei parchi gioco, e compatibilmente alla pianificazione degli interventi di ispezione già in essere. La data di intervento potrà essere spostata anche in casi di forza maggiore, cioè di eventi indipendenti dalla volontà di HOLZHOF che provochino il suo inadempimento nell'esecuzione del servizio. Eventuali ritardi o spostamenti nello svolgimento del servizio di ispezione, non imputabili a HOLZHOF non cambieranno i termini di pagamento stabiliti.

**3. SERVIZIO DI ISPEZIONE ANNUALE PRINCIPALE:** I controlli effettuati durante l'ispezione annuale principale saranno i seguenti:

- Stabilità dell'attrezzatura;
- Funzionalità dell'attrezzatura;
- Verifica elementi sottoposti a maggior usura quali catene, scivoli, sospensioni, funi, ecc.
- Controllo marciame e corrosione del sottofondo e fuori terra;
- Verifica di presenza di anti trauma adeguato;
- Verifica che le attrezzature presenti siano conformi alla norma UNI EN 1176 1-6:2008

**4. SERVIZIO DI ISPEZIONE OPERATIVA FUNZIONALE:** Il servizio di ispezione funzionale prevede i seguenti controlli:

- Stabilità dell'attrezzatura;
- Funzionalità dell'attrezzatura;
- Verifica elementi sottoposti a maggior usura quali catene, scivoli, sospensioni, funi, ecc.
- Verifica di presenza di anti trauma adeguato;
- Verifica che le attrezzature presenti siano conformi alla norma UNI EN 1176 1-6:2008

**5. ESCLUSIONI:** Sono escluse le attività di manutenzione ordinaria (serraggio viti, sostituzione tappi copri bulloni ecc.) e straordinaria (sostituzione di componenti, posizionamento parti mancanti ecc...) che saranno eventualmente quantificate a parte e svolte in tempi successivi all'attività di ispezione.

**6. LIMITAZIONI:** I controlli relativi alla pavimentazione anti trauma sintetica presente (gomma), saranno limitati alla verifica della presenza / sufficienza dei metri quadri della stessa ma non includeranno la verifica della capacità di assorbimento dell'impatto (HIC effettuabile solo in laboratorio).

**7. ONERI A CARICO DEL COMMITTENTE:** Il Committente avrà l'onere di comunicare al momento della conferma, l'elenco dei parchi da ispezionare e l'esatta ubicazione degli stessi nonché di assicurare l'accessibilità.

**8. PAGAMENTI** - Il Cliente non può differire il pagamento oltre i termini pattuiti; in caso di ritardo, saranno applicati interessi di mora al tasso di cui al D. Lgs. 09.10.2002 n. 231 e HOLZHOF potrà sospendere la consegna del materiale relativo al medesimo ordine o ad altro ordine. Se le condizioni patrimoniali del Cliente divengono tali da porre in pericolo il pagamento, HOLZHOF potrà sospendere l'esecuzione delle sue prestazioni ex art. 1461 c.c.

**9. RECESSO** - HOLZHOF può recedere dal contratto ex art.1373 c.c. finché non abbia avuto un principio di esecuzione.

## Condizioni generali di vendita servizio ispezioni

**10. TASSE ED ONERI FISCALI** - Alle somme dovute dal Cliente in base al contratto vanno aggiunte tutte le tasse, imposte ed oneri che per consuetudine o per la legge, direttamente o per rivalsa, sono da considerarsi a carico del Cliente.

**11. VARIAZIONE CONDIZIONI GENERALI** – Le variazioni delle presenti condizioni generali vanno concordate per iscritto.

**12. FORO COMPETENTE:** Per ogni controversia inerente il presente contratto, il Foro competente è quello della ditta venditrice. Si esclude la possibilità del compratore di adire l'Autorità Giudiziaria in altro luogo; si fa salva la facoltà per la ditta venditrice di esperire quale attrice qualsiasi azione nel luogo di residenza e della sede dell'acquirente.

**13. TRATTAMENTO DATI PERSONALI** – Ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 13 e ss. del Regolamento (UE) n. 679/2016 del 27.04.2016, i dati personali acquisiti da HOLZHOF anche verbalmente sono conservati in archivio informatico e cartaceo e saranno utilizzati per l'adempimento di obblighi contrattuali, fiscali, contabili e altri derivanti da leggi, per la gestione clienti e fornitori, per servizi di controllo e di analisi interne, per invio di materiale amministrativo, commerciale e promozionale. Il trattamento di tali dati avverrà in modo da garantire la riservatezza e evitare l'accesso agli stessi da parte di terzi non autorizzati. I dati possono essere comunicati nell'ambito di quanto specificato e per esclusive ragioni funzionali ad agenzie di intermediazione, consulenti e liberi professionisti, banche e istituti di credito, imprese di assicurazione. La normativa a protezione dei dati personali prevede espressamente alcuni diritti in capo ai soggetti cui dati si riferiscono (c.d. interessato). In particolare, ai sensi degli articoli da 15 a 21 del Regolamento (UE) 679/2016, ciascun interessato ha il diritto di ottenere la conferma dell'esistenza o meno di dati che lo riguardano, di ottenere l'indicazione dell'origine e delle finalità e modalità del trattamento, l'aggiornamento, la rettificazione, l'integrazione dei dati nonché la loro cancellazione qualora trattati in violazione di legge o qualora sussista uno dei motivi specificati dall'articolo 17 del Regolamento (UE) 2016/679.

Data

Firma Cliente (anche timbro)

---

---

Agli effetti degli artt. 1341 e 1342 c.c. si approvano specificatamente le seguenti clausole: **1.** (ordine e prezzi); **2.** (termini di intervento); **5.** (esclusioni); **6.** (limitazioni); **8** (pagamenti); **9** (recesso); **12** (foro competente).

Data

Firma Cliente (anche timbro)

---

---

MEZZOLOMBARDO  
Via Degasperi 38, 38017 Mezzolombardo TN  
Tel. 0461/613111 Fax 0461/613130 agenzia.mezzolombardo@gruppaitas.it

Gestore 022

**Polizza N. 65 / M12941520**  
**ID CONTRAENTE: E390225**

**AGENZIA A020 / MEZZOLOMBARDO**

## Polizza di Assicurazione della Responsabilità Civile Imprese Industriali ed Edili

**CONTRAENTE HOLZHOF SRL**  
Sede: **VIA DELLA RUPE, 33** **38017 MEZZOLOMBARDO (TN)**  
P.IVA: **01762120226**

**CONTRATTO** Decorrenza dalle ore **24:00** del **30/09/2018** Scadenza alle ore **24:00** del **30/09/2019**  
Durata di **1** anni **0** mesi **0** giorni TACITO RINNOVO ANNUALE DOPO LA SCADENZA  
Pol. Sostituite: **M10964179**  
Coassicurazione: **No** Vincolo: **No**  
Termine per la disdetta: **60 giorni** prima della scadenza..

**PREMIO**  
**Rata alla firma**

Premio	Abbuono		
<b>5.725,98</b>	<b>0,00</b>		
Premio Netto	Imposte*	Fondo garanzia	Totale Euro
<b>5.725,98</b>	<b>1.274,02</b>	<b>0,00</b>	<b>7.000,00</b>

**Rate successive**

**a frazionamento ANNUALE dal 30/09/2019**

Premio Netto	Imposte*	Fondo garanzia	Totale Euro
<b>5.725,98</b>	<b>1.274,02</b>	<b>0,00</b>	<b>7.000,00</b>

(\*) Somma delle singole imposte dovute per ciascuna delle garanzie di polizza e calcolate sulla base delle rispettive aliquote di legge.

Il contratto è disciplinato dalla presente scheda tecnica e dalle Condizioni di Assicurazione contenute nell'allegato fascicolo modello X0137.0 edizione 2014 del 01/09/2014.



Con la stipula del presente contratto la Società garantisce l'Assicurato per i rischi, le somme assicurate, i massimali e le garanzie di seguito indicate.

**DESCRIZIONE DEL RISCHIO:** ESERCENTE UN'AZIENDA PER LA PRODUZIONE E COMMERCIO DI ARREDI URBANI, COMPRESO INSTALLAZIONE PRESSO TERZI E INTERVENTI DI ISPEZIONE E MANUTENZIONE DI ARRE DI GIOCO COME PREVISTE DALLA NORMATIVA UNI EN 1176-77/2008 EFFETTUATE DA PROPRIO PERSONALE, DAI TITOLARI E DA PERSONE AVENTI MANDATO. (classi A,A).  
E' compresa in garanzia la cessione dei lavori in subappalto in misura non superiore al **10%** del valore globale di ogni singola opera o appalto.

**MASSIMALI ASSICURATI R.C.T.** (art.13, lett. a)

per ogni sinistro	<b>5.000.000,00</b>
ma con il limite per ogni persona deceduta o ferita di	<b>5.000.000,00</b>
e per danni alle cose, anche se appartenenti a più persone, di	<b>5.000.000,00</b>

**MASSIMALI ASSICURATI R.C.O.** (art.13, lett. b)

per ogni sinistro	<b>5.000.000,00</b>
ma con il limite per ogni persona deceduta o ferita di	<b>5.000.000,00</b>

Si intendono richiamate le seguenti "**Condizioni speciali**":

- B) lavori presso terzi (esclusi quelli di cui alla condizione speciale C)
- F) proprietà dei fabbricati costituenti beni strumentali per lo svolgimento dell'attività

Si intendono richiamate le seguenti "**Condizioni aggiuntive**":

- 1a) CESSIONE LAVORI IN SUBAPPALTO A)
- 2) INFORTUNI SUBITI DA SUBAPPALTATORI E LORO DIPENDENTI
- 3) DANNI A MEZZO SOTTO CARICO O SCARICO
- 4) DANNI A CONDUTTURE ED IMPIANTI SOTTERRANEI
- 5) DANNI DA CEDIMENTO O FRANAMENTO DEL TERRENO
- 7) DANNI DA INTERRUZIONI O SOSPENSIONI ATTIVITA'
- 9) RESPONSABILITA' PERSONALE DEI PRESTATORI DI LAVORO
- 10) DANNI AD AUTOMEZZI DI TERZI E/O PRESTATORI DI LAVORO
- 11) ESTENSIONI DIVERSE
- 12) COMMITTENZA AUTO
- 13) DANNI A COSE IN CONSEGNA E CUSTODIA
- 14) PERSONE NON ALLE DIRETTE DIPENDENZE DELL'ASSICURATO
- 15) COMMITTENZA LAVORI
- 17) MANCATO OD INSUFFICIENTE INTERVENTO SULLA SEGNALETICA
- 18) LAVORI DI ORDINARIA E STRAORDINARIA MANUTENZIONE
- 19) INESATTE INTERPRETAZIONI DELLE NORME INAIL INPS
- 20) PERSONE CONSIDERATE TERZE
- 24) R.C. POSTUMA IMPIANTISTI
- 25) CAUSALE INCENDIO
- 26) IMPIEGO DI MACCHINARI DA PARTE DI PERSONE NON ABILITATE
- 28) DECRETO LEGISLATIVO 81/2008
- 29) ATTIVITA' COMPLEMENTARI ESTERNE







Italia

## ATTESTATO DI COMPETENZA

Con il presente si attesta che

**MICHELE MENNA**

**C.F. MNMHL75H16 E372N**

ha frequentato e superato l'esame finale del corso

***La sicurezza dei parchi gioco: corso per  
l'interpretazione della Norma Europea EN  
1176***

Normativa di riferimento:  
EN 1176

Docente: Ernesto Collino

Località: Mezzocorona

Data: 08-10/06/2016

Durata: 24 ore

*Ai partecipanti è stata consegnata una copia  
della dispensa utilizzata durante il corso*

N° Att.: **RH010010007282**

Luogo: **Casalecchio di Reno (BO)**

Data: **21 luglio 2016**

**Daniele Mazzei**

*Responsabile del Corso*

Mezzolombardo, 25.10.2016

## QUALIFICA DEL RESPONSABILE ISPEZIONI IN HOLZHOF S.R.L.

A dimostrazione della formazione e competenza del nostro Responsabile e Supervisore delle Ispezioni dei parchi gioco, sig. **MALLEIER GOTTFRIED**, si elencano di seguito i corsi effettuati e si allegano gli ultimi attestati di competenza conseguiti:

- corso di formazione specifico sulla norma UNI EN 1176-7:1997 tenutosi ad Augsburg in Germania nei giorni 26 e 27 novembre 2007 per un totale di 16 ore con superamento di esame finale scritto;
- seminari periodici tenuti dall'Ente TUV in riferimento alla norma specifica EN 1176 negli anni 2008 (6 ore) e 2009 presso sede aziendale (8 ore);
- seminario specifico alla norma EN 1176 tenutosi a novembre 2009 a Cavaion Veronese (VR) per un totale di 8 ore;
- seminario specifico alla norma EN 1176 tenutosi a in data 17 maggio 2012 a Pradamano (UD) per un totale di 6 ore;
- corso tenuto dall'Ente tedesco **accreditato FLL** (Forschungsgesellschaft Landschaftsentwicklung Landschaftsbau e V.) a Monaco di Baviera in Germania dal 25 al 29 novembre 2013, in merito allo standard tedesco secondo le DIN SPEC 79161 in vigore dal dicembre 2011. Il corso, rivolto a verificatori che già svolgono ispezioni, **attesta le capacità e le competenze tecniche** per effettuare l'ispezione iniziale all'area gioco e le ispezioni annuali principali secondo la norma UNI EN 1176-7: 2008. L'aggiornamento periodico è avvenuto in data 20.10.2016 (validità certificato fino al 29.11.2019).
- **Attestato di competenza** in riferimento alla sicurezza nei parchi gioco con superamento di prova scritta e di prova pratica di ispezione presso area giochi tenutosi a Mezzocorona (TN) nelle giornate 18-19-20 febbraio 2015 (24 ore totali).

**HOLZHOF S.R.L.**  
Ufficio Ispezioni

N. iscrizione registro imprese TN e Cod. Fisc. 00458210218  
Part. IVA 01762120226 - Cap. Soc. Eur. 1.161.000,00 i.v.

Member of **IPEMA** INTERNATIONAL PLAY EQUIPMENT MANUFACTURERS ASSOCIATION  
MEMBER



H O L Z  
C E R T  
A U S T R I A



1359 - CPD - 0262

**CQOP** SOA  
Costruttori Qualificati Opere Pubbliche



Forschungsgesellschaft  
Landschaftsentwicklung  
Landschaftsbau e.V.



Bundesverband der Spielplatzgeräte- und Freizeitanlagen-Hersteller e.V.

Zertifiziert durch die Verbände:

Forschungsgesellschaft Landschaftsentwicklung Landschaftsbau e.V.  
Friedensplatz 4, 53111 Bonn  
Telefon: 0228/96 50 10 - 0  
Fax: 0228/96 50 10 - 20  
info@fll.de, <http://www.fll.de>

Bundesverband der Spielplatzgeräte- und Freizeitanlagen-Hersteller e.V.  
An der Pönt 48, 40885 Ratingen  
Telefon: 02102/186-121  
Fax: 02102/186-255  
info@bsfh.info, <http://www.bsfh.info>

  
Jürgen Rohrbach,  
FLL-Geschäftsführer

# Zertifikat

Hiermit wird bestätigt, dass

*Gottfried Malleier*

Registriernummer: QSP-MSM-00058

geboren am 02.10.1963 in Schlanders

erfolgreich an der Prüfung zum  
**FLL/BSFH-zertifizierten  
„Qualifizierten Spielplatzprüfer“**

auf der Grundlage der

**DIN SPEC 79161 -  
Fachbericht Spielplatzprüfung**

teilgenommen hat.

**Masstab Mensch**

barrierefrei & sicher leben



Dipl.-Ing. (FH) Peter Schraml, MPA *Ausbildung  
Beratung  
Begehung*  
Hackländerstr. 5  
81677 München  
Tel: 0174/3792656

München, 29. November 2013

Prüfer:  Peter Schraml

Reg.-Nr.: IngB-PS-01

Inhalte der Prüfung waren:

1. Allgemeiner technischer Themenbereich/  
rechtliche Grundlagen nach DIN EN 1176-1
2. Gerätespezifischer Themenbereich nach  
DIN EN 1176-2 bis -6 und DIN EN 1176-11
3. Wartungsspezifischer Themenbereich/  
Spielplatzmanagement nach DIN EN 1176-7
4. Spielplatzplanung nach DIN 18034

Das Zertifikat hat eine Gültigkeitsdauer von 3 Jahren ab Ausstellungsdatum, die sich nach Teilnahme an einem Auffrischkurs entsprechend verlängert:



CERTIFICAT

◆ CERTIFICADO

◆ СЕРТИФИКАТ

◆ 認証証書

◆ CERTIFICATE

◆ ZERTIFIKAT



## ATTESTATO DI COMPETENZA

Con il presente si attesta che

# GOTTFRIED MALLEIER

C.F. MLLGTF63R02I729H

ha frequentato e superato l'esame finale del corso

***La sicurezza dei parchi gioco: corso per  
l'interpretazione della Norma Europea EN  
1176***

Normativa di riferimento:  
EN 1176

Docente: Matteo Neri

Località: Mezzocorona

Data: 18-20/02/2015

Durata: 24 ore

*Ai partecipanti è stata consegnata una copia  
della dispensa utilizzata durante il corso*

N° Att.: RH010010003984

Luogo: Casalecchio di Reno (BO)

Data: 30 marzo 2015

Nicola Berruti  
Direttore Akademiae

TÜV Italia srl - Gruppo TÜV SÜD - Via Carducci 125, Pal. 23 - 20099 Sesto San Giovanni (Mi) - Italia - www.tuv.it



## ATTESTATO DI FREQUENZA

Con il presente si attesta che

### **MALLEIER GOTTFRIED**

ha frequentato il corso

### ***Corso di aggiornamento sulla sicurezza dei parchi gioco (EN 1176)***

*Docente:* Ernesto Collino

*Località:* Trento

*Data:* 20/11/2018

*Durata:* 8 ore

*Ai partecipanti è stata consegnata una copia  
della dispensa utilizzata durante il corso*

*N° Reg.:* AH000010015331

*Luogo:* Casalecchio di Reno (BO)

*Data:* 28/11/2018



**Cristina Brodo**  
*Responsabile del corso*

La presente determinazione viene pubblicata in data odierna all'Albo Pretorio On-Line sul sito istituzionale di questo Comune per 15 giorni consecutivi, a norma dell'art.32, comma 1, della Legge 18/06/2009, n.69.

Castel di Sangro, lì 07/06/2019

IL SEGRETARIO GENERALE

F.to Marisa D'AMICO

---

Per copia conforme all'originale

Castel di Sangro, lì 07/06/2019

IL RESPONSABILE DEL SETTORE

Paolo DI GUGLIELMO

---